



MOD.	code	cm.	n.	Kg.
IT/TFZ	1002546	55	2	120
IT/UNI	1002547	55	2	120
IT/TMU	1002563	55	2	120
IT/TFG	1002592	55	2	120
IT/LFG	1002594	55	2	120
IT/TFB	1002625	55	2	120

La testata interfilare è un accessorio applicabile al trinciarmenti necessario per la pulizia attorno al fusto delle piante e degli interfilari senza danneggiarne la corteccia.

Il disco interfilare è equipaggiato con un cilindro idraulico comandato da un distributore oleodinamico azionato da un tastatore che comanda i movimenti della testata in maniera precisa e veloce, garantendo un totale taglio di erbacce e arbusti sia in entrata che in uscita del filare.

Il disco è montato su un sistema di parallele che lo rende flottante permettendogli quindi di seguire eventuali irregolarità del terreno. Il gruppo è dotato inoltre, di un volantino per la regolazione dell'inclinazione del disco di taglio permettendo quindi di lavorare anche in scoli e dirupi. Può essere montata su trinciasarmenti Zanon mod. TFZ, UNI, TMU, TFG, LFG, TFB.

Accessori di serie: distributore di esclusione testata interfilare, distributore e accensione gruppo lame, serbatoio olio di 80 lt., dispositivi di sicurezza a norma CE, kit attacco pompa.

The inter-row head is an accessory applicable on the flail mower and is required for cleaning around plant stems and between rows, without damaging the bark. The inter-row disk is equipped with a hydraulic cylinder controlled by a hydraulic control valve activated by a feeler to ensure precise and rapid movements, guaranteeing total cutting of grass and trees both on entry and exit of the row.

The disk is mounted on a parallel system that enables it to float and thus follow any irregularities of the terrain. The unit is also equipped with a handwheel for adjusting the cutting disk angle thus enabling work also on slopes or in ditches. It can be fitted on the Zanon flail mower mod. TFZ, UNI, TMU, TFG, LFG, TFB.

Accessories supplied as standard: inter-row head disable control valve, blade unit start-up and control valve, 80 L oil tank, safety devices to CE standards, pump connection kit.

Der interfilare Kopf ist ein am Mulcher anwendbares Zubehörteil für die Reinigung um den Stamm der Pflanzen und zwischen den Reihen, damit die Rinde nicht beschädigt wird. Die interfilare Scheibe ist mit einem Hydraulikzylinder ausgestattet, der durch ein öldynamisches Verteilergtriebeüber einen Taster angetrieben wird und die Bewegungen des Kopfs präzise und schnell steuert und einen vollständigen Schnitt von Unkraut und Sträuchern am Beginn und am Ende der Reihe gewährleistet. Die Scheibe ist in einem Parallel-System montiert, die sie schwebend arbeiten lässt und somit die Befolgung eventueller Bodenunregelmäßigkeiten ermöglicht. Die Einheit ist außerdem mit einem Drehrad zur Einstellung der Schnittscheibenneigung ausgestattet und ermöglicht so auch Arbeiten an Hängen und Abflüssen. Sie kann im Mulcher Zanon Mod. TFZ, UNI, TMU, TFG, LFG, TFB montiert werden.

Serienzubehör: Ausschlussverteilergetriebe des interfilaren Kopfs, Verteilergtriebe und Einschalten Schnittblattgruppe, 80 l - Ölbehälter, Sicherheitsvorrichtungen nach CE-Norm, Pumpenanschluss.

El cabezal inter filar es un accesorio que se monta en las desbrozadoras, que sirve para limpiar alrededor de las plantas y entre las cepas, sin dañar la corteza. El disco inter filar está equipado con un motor hidráulico que acciona al mismo, un cilindro hidráulico que lo mantiene fuera y un palpador con una válvula hidráulica que al encontrar un obstáculo libera el aceite permitiendo que el cilindro hidráulico se cierre, a través de un movimiento rápido y eficaz, una vez eliminado el obstáculo vuelve a tensar el cilindro velozmente, volviendo el cabezal a su posición de trabajo, garantizando de esta manera un corte total de la hierba entre las plantas o cepas, sin dañar las mismas. El disco está montado en un sistema de paralelas que lo vuelven flotante para permitirle seguir las irregularidades del terreno. El grupo también incorpora un volante para regular la inclinación del disco de corte para que pueda trabajar en canales y peñascos. Se puede montar en las trituradoras de sarmientos Zanon modelos TFZ, TFG, LFG, UNI, TMU, TFB.

Accesorios de serie: acople a la desbrozadora, distribuidor para la puesta en marcha o parada del cabezal inter filar, depósito de aceite de 80 litros, dispositivos de seguridad según las normas CE, kit de conexión bomba.

La tête d'inter-rangée est un accessoire applicable sur le faucheur de fléau et est exigée pour se nettoyer autour des tiges d'usine (de plante) et entre des rangées, sans endommager l'écorce. Le disque d'inter-rangée est équipé d'un cylindre hydraulique contrôlé par une valve de contrôle hydraulique activée par un ballon d'essai pour assurer des mouvements précis et rapides, garantissant la coupe de total d'herbe et des arbres tant sur l'entrée que la sortie de la rangée.

Le disque est monté sur un système parallèle qui cela permet de flotter et ainsi pour suivre n'importe quelles irrégularités du terrain. L'unité est aussi équipée d'un handwheel pour ajuster l'angle de disque de coupe permettant ainsi le travail aussi sur des pentes ou dans des fossés. Il peut être adapté sur le faucheur de fléau Zanon mod. TFZ, UNI, TMU, TFG, LFG, TFB.

En série: La tête d'inter-rangée met hors de service la valve de contrôle, le démarrage d'unité de lame et la valve de contrôle, 80 réservoir de stockage de pétrole L, des dispositifs de sécurité aux normes CE, pompe le kit de rapport.

mod.	cm.	cm.	cm.	cm.
IT	85	50	55	95x90x45

mod.	A	B	C	D
IT	47,5	47,5	87,5	180



RICAMBI - SPARE PARTS - ERSATZTEILE - RECAMBIOS - PIÉCE DE RECHANGE

CODE	DESCRIZIONE	DESCRIPTION	BESCHREIBUNG	DESCRIPCIÓN	DESCRIPTION
5.350.117	LAMA	BLADE	SCHNEIDE	CUCHILLA	LAME
5.421.016	POMPA DOPPIA	DOUBLRE PUMP	DOPPELPUMPE	BOMBA DOBLE	POMPE DOUBLE
5.421.019	MOTORE IDRAULICO	IDRAULIC MOTOR	HIDRAULISCH MOTOR	MOTOR HIDRAULICA	MOTOR HIDRAULIQUE
5.335.027	ARCHETTO TASTATORE	BAR-INTERROW	STAB ZWISCHENREIHE	BARRA DISPOSITIVO INTERF.	BARRE TETE PUOR OUIILLERE

